



Deddf Anghenion Dysgu Ychwanegol a'r Tribiwnlys Addysg (Cymru) 2018

2018 dccc 2

RHAN 2

ANGHENION DYSGU YCHWANEGOL

PENNOD 2

CYNLLUNIAU DATBLYGU UNIGOL

Darpariaeth ddysgu ychwanegol ar gyfer personau sy'n cael eu cadw'n gaeth

42 Dyletswydd i gadw cynlluniau datblygu unigol ar gyfer personau sy'n cael eu cadw'n gaeth

- (1) Mae'r adran hon yn gymwys os oedd cynllun datblygu unigol yn cael ei gynnal ar gyfer person sy'n cael ei gadw'n gaeth yn union cyn dechrau'r cyfnod o gadw'r person yn gaeth—
 - (a) gan gorff llywodraethu ysgol a gynhelir yng Nghymru neu sefydliad yn y sector addysg bellach yng Nghymru o dan adran 12, neu
 - (b) gan awdurdod lleol yng Nghymru o dan adran 14 neu 19.
- (2) Mae'r adran hon hefyd yn gymwys pan fo cynllun datblygu unigol yn cael ei lunio o dan adran 40(5).
- (3) Os yw'r awdurdod cartref ar gyfer y person sy'n cael ei gadw'n gaeth yn awdurdod cartref yng Nghymru, rhaid i'r awdurdod cartref gadw'r cynllun datblygu unigol ar gyfer y person sy'n cael ei gadw'n gaeth yn ystod y cyfnod o gadw'r person yn gaeth mewn llety ieuentid perthnasol.

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Mae newidiadau yn dal heb eu gwneud i Deddf Anghenion Dysgu Ychwanegol a'r Tribiwnlys Addysg (Cymru) 2018. Mae unrhyw newidiadau sydd wedi cael eu gwneud yn barod gan y tîm yn ymddangos yn y cynnwys a chyfeirir atynt gydag anodiadau. (See end of Document for details) View outstanding changes

- (4) Ond nid yw'r ddyletswydd yn is-adran (3) yn gymwys pan fo'r person sy'n cael ei gadw'n gaeth yn berson ifanc nad yw'n cydsynio i'r cynllun datblygu unigol gael ei gadw.
- (5) Nid yw'r ddyletswydd yn is-adran (3) yn gymwys ychwaith mewn perthynas â chynllun datblygu unigol a oedd yn cael ei gynnal gan gorff llywodraethu ysgol a gynhelir neu sefydliad yn y sector addysg bellach, neu gan awdurdod lleol ac eithrio'r awdurdod cartref, oni ddygir y ffaith bod y cynllun yn cael ei gynnal i sylw'r awdurdod cartref.
- (6) Rhaid i'r awdurdod cartref roi gwybod i'r person sy'n cael ei gadw'n gaeth a rhiant person sy'n cael ei gadw'n gaeth sy'n blentyn ei fod yn cadw cynllun datblygu unigol tra bo'r person yn cael ei gadw'n gaeth mewn llety ieuentid perthnasol.
- (7) Rhaid i'r awdurdod cartref roi copi o'r cynllun datblygu unigol i'r person a chanddo gyfrifoldeb am y llety ieuentid perthnasol.
- (8) Pan fo awdurdod cartref yn cadw cynllun datblygu unigol, rhaid iddo—
- trefnu i ddarpariaeth ddysgu ychwanegol briodol gael ei darparu i'r person sy'n cael ei gadw'n gaeth, a
 - os yw'r cynllun yn pennu y dylai'r ddarpariaeth ddysgu ychwanegol gael ei darparu yn Gymraeg, gymryd pob cam rhesymol i sicrhau bod y ddarpariaeth ddysgu ychwanegol briodol yn cael ei darparu yn Gymraeg i'r person sy'n cael ei gadw'n gaeth.
- (9) Yn yr adran hon, ystyr “darpariaeth ddysgu ychwanegol briodol” yw—
- y ddarpariaeth ddysgu ychwanegol a bennir yn y cynllun datblygu unigol,
 - os ymddengys i'r awdurdod cartref nad yw'n ymarferol i'r ddarpariaeth ddysgu ychwanegol a bennir yn y cynllun gael ei darparu, darpariaeth addysgol sy'n cyfateb mor agos â phosibl i'r ddarpariaeth ddysgu ychwanegol honno, neu
 - os ymddengys i'r awdurdod cartref nad yw'r ddarpariaeth ddysgu ychwanegol a bennir yn y cynllun yn briodol mwyach ar gyfer y person sy'n cael ei gadw'n gaeth, darpariaeth ddysgu ychwanegol y mae'r awdurdod cartref yn ystyried ei bod yn briodol.

Addasiadau (ddim yn newid testun)

- C1** [A. 42\(4\)](#) addaswyd (1.9.2021) gan [Rheoliadau Anghenion Dysgu Ychwanegol \(Cymru\) 2021 \(O.S. 2021/401\)](#), rhlau. [1\(2\)](#), **38(c)**
- C2** [A. 42\(6\)](#) addaswyd (1.9.2021) gan [Rheoliadau Anghenion Dysgu Ychwanegol \(Cymru\) 2021 \(O.S. 2021/401\)](#), rhlau. [1\(2\)](#), **36(a)**
- C3** [A. 42\(6\)](#) addaswyd (1.9.2021) gan [Rheoliadau Anghenion Dysgu Ychwanegol \(Cymru\) 2021 \(O.S. 2021/401\)](#), rhlau. [1\(2\)](#), **38(d)**

Gwybodaeth Cychwyn

- I1** [A. 42](#) ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler [a. 100\(3\)](#)
- I2** [A. 42](#) mewn grym ar 1.9.2021 at ddibenion penodedig gan [O.S. 2021/373](#), [erglau. 6, 7](#) (fel y'u diwygiwyd gan [O.S. 2021/938](#), [ergl. 2\(4\)\(5\)](#))
- I3** [A. 42](#) mewn grym ar 1.9.2021 at ddibenion penodedig gan [O.S. 2021/373](#), [ergl. 5](#)
- I4** [A. 42](#) mewn grym ar 1.9.2021 at ddibenion penodedig gan [O.S. 2021/373](#), [erglau. 3, 4](#) (fel y'u diwygiwyd gan [O.S. 2021/938](#), [ergl. 2\(3\)](#))

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Mae newidiadau yn dal heb eu gwneud i Deddf Anghenion Dysgu Ychwanegol a'r Tribiwnlys Addysg (Cymru) 2018. Mae unrhyw newidiadau sydd wedi cael eu gwneud yn barod gan y tîm yn ymddangos yn y cynnwys a chyfeirir atynt gydag anodiadau. (See end of Document for details) View outstanding changes

- I5 A. 42 mewn grym ar 1.1.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2021/1243, **ergl. 3(e)** (ynghyd ag **ergl. 4-23**) (fel y'u diwygiwyd gan O.S. 2021/1428, **ergl. 2** ac (10.6.2022) gan O.S. 2022/663, **ergl. 2**)
- I6 A. 42 mewn grym ar 1.1.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2021/1245, **ergl. 3(e)**, 4 (ynghyd ag **ergl. 1(4)**)
- I7 A. 42 mewn grym ar 1.1.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2021/1244, **ergl. 3(e)** (ynghyd ag **ergl. 4-21**) (fel y'u diwygiwyd gan O.S. 2021/1428, **ergl. 3** ac (10.6.2022) gan O.S. 2022/663, **ergl. 3**)
- I8 A. 42 mewn grym ar 1.9.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2022/893, **ergl. 3** (ynghyd ag **ergl. 1(2)**)
- I9 A. 42 mewn grym ar 1.9.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2022/893, **ergl. 4** (ynghyd ag **ergl. 1(2)**)
- I10 A. 42 mewn grym ar 1.9.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2022/892, **ergl. 3(e)** (ynghyd ag **ergl. 2, 4-18**)
- I11 A. 42 mewn grym ar 1.9.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2022/894, **ergl. 3(e)**
- I12 A. 42 mewn grym ar 1.9.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2022/895, **ergl. 3(e)**, 4
- I13 A. 42 mewn grym ar 1.9.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2022/891, **ergl. 3(e)** (ynghyd ag **ergl. 4-25**)
- I14 A. 42 mewn grym ar 1.9.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2022/897, **ergl. 3(e)** (ynghyd ag **ergl. 1(8), 4-21**)
- I15 A. 42 mewn grym ar 1.9.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2022/898, **ergl. 2(e)**, 3
- I16 A. 42 mewn grym ar 1.9.2022 at ddibenion penodedig gan O.S. 2022/896, **ergl. 3(e)** (ynghyd ag **ergl. 4-22**)

Newidiadau i ddeddfwriaeth:

Mae newidiadau yn dal heb eu gwneud i Deddf Anghenion Dysgu Ychwanegol a'r Tribiwnlys Addysg (Cymru) 2018. Mae unrhyw newidiadau sydd wedi cael eu gwneud yn barod gan y tîm yn ymddangos yn y cynnwys a chyfeirir atynt gydag anodiadau.

View outstanding changes

Changes and effects yet to be applied to :

- s. 42 amendment to earlier affecting provisions S.I. 2021/1243, arts. 4-23 by [S.I. 2023/932 art. 2](#)
- s. 42 amendment to earlier affecting provisions S.I. 2021/1244, arts. 4-21 by [S.I. 2023/932 art. 3](#)
- s. 42 amendment to earlier affecting provisions S.I. 2022/891, arts. 4-25 by [S.I. 2023/932 art. 4](#)
- s. 42 amendment to earlier affecting provisions S.I. 2022/896, arts. 4-22 by [S.I. 2023/932 art. 5](#)
- s. 42 amendment to earlier affecting provisions S.I. 2022/897, arts. 4-21 by [S.I. 2023/932 art. 6](#)
- s. 42 coming into force by [S.I. 2022/893 art. 2\(e\)](#)
- specified provision(s) amendment to earlier commencing S.I. 2021/373 by [S.I. 2021/735 art. 2](#)
- specified provision(s) amendment to earlier commencing S.I. 2021/373 by [S.I. 2021/938 art. 2](#)
- specified provision(s) amendment to earlier commencing S.I. 2021/381 by [S.I. 2021/516 art. 2](#)
- specified provision(s) amendment to earlier commencing S.I. 2021/381 by [S.I. 2021/516 art. 3](#)
- specified provision(s) amendment to earlier commencing S.I. 2021/381 by [S.I. 2021/735 art. 3](#)
- specified provision(s) amendment to earlier commencing S.I. 2021/383 by [S.I. 2021/735 art. 4](#)
- specified provision(s) coming into force by [S.I. 2021/381 art. 23](#) (This commencement not applied to legislation.gov.uk. S.I. 2021/381 revoked (12.8.2021) by S.I. 2021/938, art. 3)
- specified provision(s) coming into force by [S.I. 2021/383 art. 23](#) (This commencement not applied to legislation.gov.uk. S.I. 2021/383 revoked (12.8.20210) by S.I. 2021/938, art. 4)

Changes and effects yet to be applied to the whole Act associated Parts and Chapters:

Whole provisions yet to be inserted into this Act (including any effects on those provisions):

- s. 4(3)(ca)(cb) inserted by [2022 asc 1 Sch. 4 para. 39\(2\)](#)
- s. 5(1)(da) inserted by [2022 asc 1 Sch. 4 para. 39\(3\)](#)
- s. 65(4)(da)(db) inserted by [2022 asc 1 Sch. 4 para. 39\(5\)](#)
- Sch. 1 para. 4(32)(a)(i)para. 4(32)(a)(ii)(b) amendment to earlier affecting provisions S.I. 2021/1243, arts. 4-23 by [S.I. 2023/932 art. 2](#)
- Sch. 1 para. 4(32)(a)(i)para. 4(32)(a)(ii)(b) amendment to earlier affecting provisions S.I. 2021/1244, arts. 4-21 by [S.I. 2023/932 art. 3](#)
- Sch. 1 para. 4(32)(a)(i)para. 4(32)(a)(ii)(b) amendment to earlier affecting provisions S.I. 2022/891, arts. 4-25 by [S.I. 2023/932 art. 4](#)
- Sch. 1 para. 4(32)(a)(i)para. 4(32)(a)(ii)(b) amendment to earlier affecting provisions S.I. 2022/896, arts. 4-22 by [S.I. 2023/932 art. 5](#)
- Sch. 1 para. 4(32)(a)(i)para. 4(32)(a)(ii)(b) amendment to earlier affecting provisions S.I. 2022/897, arts. 4-21 by [S.I. 2023/932 art. 6](#)

- Sch. 1 para. 4(32)(a)(i)para. 4(32)(a)(ii)(b) coming into force by [S.I. 2022/893 art. 2\(o\)\(xi\)](#)